

NOTES POUR UN TOAST DONNÉ PAR LE PRÉSIDENT KINSELLA EN AUTRICHE

Votre Excellence Président Erlitz, distingués invités, Mesdames et Messieurs,

Guten tag

Nous sommes très heureux d'être avec vous aujourd'hui et nous vous remercions pour tout ce que vous avez fait pour rendre notre séjour agréable et productif. Cette visite fait suite à bien d'autres échanges parlementaires entre nos deux pays et mes collègues et moi-même sommes très heureux de continuer la tradition.

Monsieur le Président Erlitz, je suis particulièrement honoré de faire votre connaissance. Le Bundesrat a une présidence par roulement, et vous n'êtes pas Président d'assemblée depuis très longtemps, mais nous avons hâte de vous entendre au sujet de la situation ici. Personnellement, je trouve toujours fort intéressant d'échanger avec un autre Président d'assemblée.

Pour les Canadiens, l'Autriche évoque la beauté de Vienne, la belle musique, la sérénité des Alpes. Ils apprécient la contribution à la culture mondiale de vos compatriotes et de ceux qui ont fait de Vienne leur patrie. Ils font leurs délices des œuvres de vos compositeurs, Joseph Haydn, Wolfgang Amadeus Mozart, Ludwig van Beethoven, Franz Schubert, et ils raffolent des valse des Strauss, père et fils. Les Canadiens ont aussi un faible pour vos vins exquis, qui nous rappellent les plaisirs de l'été au beau milieu de l'hiver, et qui nous ont inspirés à faire nos propres vins. Je vous invite d'ailleurs à en déguster quelques-uns lors de votre prochaine visite chez nous. Vos magnifiques skieurs impressionnent aussi toujours les Canadiens.

Les relations du Canada avec l'Autriche sont passées par plusieurs phases depuis 125 ans. Il y a d'abord eu une période d'immigration, où des Autrichiens sont venus aider à l'effort de peuplement de notre pays. Ensuite, dans les années qui ont suivi la Seconde Guerre mondiale, le Canada a fourni de l'aide à l'Autriche dans le cadre de la reconstruction de l'Europe, tout en continuant à accueillir des immigrants autrichiens. Au cours de la guerre froide, nos pays ont contribué à la bonne marche du système international en travaillant au maintien de la paix. Depuis la fin de cette période, ils sont tous deux devenus membres de blocs commerciaux régionaux, qui ont permis de nombreux échanges entre nous.

Sur la scène internationale, le Canada et l'Autriche sont tous deux partisans du multilatéralisme. Convaincus que la stabilité internationale passe par le maintien de la paix, nos

pays ont participé aux opérations de maintien de la paix des Nations Unies, tant sur le plateau du Golan qu'au Congo et à Chypre. En outre, Canadiens et Autrichiens ont collaboré étroitement pour faire aboutir la Convention d'Ottawa sur les mines antipersonnel. Je me réjouis de constater que, ensemble, nos pays contribuent conjointement à rendre notre monde meilleur et plus sûr.

Les ressemblances et les différences de nos systèmes de gouvernement sont d'un grand intérêt pour les parlementaires du Canada et de l'Autriche, qui sont tous deux des États fédéraux et des démocraties parlementaires. Les provinces du Canada, comme celles de l'Autriche, ont leur propre assemblée législative, et nos pays ont chacun une chambre haute et une chambre basse. Au Canada comme en Autriche, la compétence de chaque ordre de gouvernement est définie dans la Constitution. Cela n'a toutefois pas empêché les conflits de compétence entre le gouvernement fédéral et les provinces canadiennes, au point qu'on a parfois l'occasion que la souque-à-la-corde constitutionnelle a remplacé le hockey comme sport national. Aussi, il est intéressant de noter que certaines provinces autrichiennes demandent une plus grande décentralisation des décisions.

Ces ressemblances et ces différences entre nos deux systèmes de gouvernement font que les rencontres entre nos parlementaires sont très importantes. Les Canadiens comme les Autrichiens sont toujours curieux de voir comment d'autres États fédéraux s'y prennent pour résoudre les problèmes associés au fédéralisme. J'espère que nous retirons tous quelque chose de ces échanges et que nous les mettons bien à profit. Je sais personnellement à quel point ils peuvent être importants.

Mes collègues et moi-même conserverons de cette visite en Autriche un souvenir précieux et je me rappellerai longtemps votre chaleureuse hospitalité. Nous nous réjouissons d'avance de vous accueillir à notre tour au Canada. Au nom de mes collègues, j'aimerais porter un toast.

Je vous remercie tous du fond du cœur.

Danke schön